

# **CONCORSO A PREMI “CARAMELLONE” – “KASSENBOBON” 2022**

## **Regolamento del concorso**

### **Soggetto o soggetti promotori**

- Soggetti promotori sono la PANIFICIO TAUBER DI TAUBER JOACHIM & CO. S.N.C. nonché tutti gli imprenditori (commercianti, artigiani, imprese di servizi e pubblici esercizi) aderenti all’iniziativa dei Comuni di: Cermes, Gargazzone, Lagundo, Lana, Marlengo, Naturno, Parcines, Postal, Scena, Tesimo, Tirolo ed Ultimo (tutti della Provincia di Bolzano).
- Possono partecipare all’iniziativa collettiva tutti i consumatori finali. Sono esclusi dalla partecipazione i titolari, i rappresentanti, nonché tutti soci accomandanti e accomandatari delle società partecipanti all’iniziativa collettiva.

### **Durata**

- Inizio: 05. dicembre 2022, ore 00:00:00
- Termine: estrazione finale del “Jackpot” 17 gennaio 2023

### **Ambito territoriale**

- L’iniziativa collettiva viene svolta esclusivamente nella Provincia Autonoma di Bolzano.

### **Modalità di svolgimento della manifestazione**

- Il concorso a premi di seguito descritto è denominato “CARAMELLONE”, in tedesco “KASSENBOBON” 2022.
- Per ogni spesa effettuata presso i vari esercenti partecipanti all’iniziativa collettiva, verrà consegnato ad ogni cliente il relativo scontrino fiscale/documento commerciale, dal quale risulta il numero identificativo della ditta emittente (il numero della cassa intestato alla ditta), un numero progressivo e la data esatta dell’emissione dello scontrino/documento commerciale intestato alla ditta partecipante al concorso. Sono esclusi tutti gli scontrini/documenti commerciali modificati oppure integrati con dati di qualsiasi tipo inseriti a mano.
- Gli scontrini fiscali/documenti commerciali devono essere legati al periodo dal 05.12.2022 al 24.12.2022

- Per poter partecipare, il cliente dovrà accedere all'apposita pagina WEB: [www.weihnachtsgewinn.it](http://www.weihnachtsgewinn.it) – [www.concorsonatalizio.it](http://www.concorsonatalizio.it) ed immettere i seguenti dati:
  - ~ nome
  - ~ cognome
  - ~ Indirizzo mail
  - ~ assenso al trattamento dei dati personali secondo quanto previsto dalla legge sulla privacy (Art. 13 del Regolamento Europeo 2016/679 (GDPR))

### **successivamente**

- ~ il numero del registratore di cassa
- ~ la data ed il numero dello scontrino fiscale/documento commerciale

Il cliente ha la possibilità di giocare con diversi scontrini fiscali/documenti commerciali. In questo caso il gioco funziona come segue: 1) immissione dei dati personali; 2) dati dello scontrino fiscale/documento commerciale, 3) clic sul win-button, 4) immissione di un ulteriore scontrino fiscale/documento commerciale, clic sul win-button, ecc. per un massimo di 5 (cinque) giocate al giorno effettuate con lo stesso nome, cognome ed indirizzo mail. Saranno esclusi tutti gli inserimenti di scontrini/documenti commerciali con dati errati e/o gli inserimenti di indirizzi Mail errati o fittizi.

Nelle settimane del concorso si determinerà, nella frequenza indicata, tra le ore 00:00:00 e le ore 23:59:59 un orario a partire dal quale vincerà il cliente che avrà immesso per primo il suo scontrino di cassa/documento commerciale nel sistema. L'orario di vincita sarà individuato attraverso il principio della casualità. La vincita – quindi – avverrà attraverso il principio della casualità come già descritto nella perizia software.

Con la mail, che contiene le modalità di consegna/ritiro del buono, stampata oppure evidenziata sul monitor dello smartphone, nonché lo scontrino/documento commerciale originale, il vincitore potrà ritirare il relativo buono entro 12 (dodici) giorni, presso il luogo indicato nelle mail. Il buono dovrà essere utilizzato presso uno dei negozi partecipanti al concorso (58 partecipanti) entro il 31.03.2023, pena la decadenza del diritto. Importante: Dovendo lo scontrino fiscale/documento commerciale spesso essere conservato come attestato in caso di utilizzo di garanzie, questo verrà restituito al vincitore timbrato dalla ditta, che lo ha preso in consegna.

A seconda del numero delle ditte partecipanti per comune verranno aggiudicate da 3 a 5 vincite immediate (instantwins) del valore di € 70,00.- (settanta) ciascuno, come segue:

~ LAGUNDO + TIROLO	8 partecipanti -	4 vincitori/settimana x 3	Tot. 12
~ POSTAL + GARGAZZONE	6 partecipanti -	4 vincitori/settimana x 3	Tot. 12
~ LANA + TESIMO	6 partecipanti -	4 vincitori/settimana x 3	Tot. 12
~ MARLENGO	8 partecipanti	4 vincitori/settimana x 3	Tot. 12
~ NATURNO	5 partecipanti -	3 vincitori/settimana x 3	Tot. 09
~ PARCINES	5 partecipanti -	3 vincitori/settimana x 3	Tot. 09
~ SCHENNA	7 partecipanti -	4 vincitori/settimana x 3	Tot. 12
~ CERMES	3 partecipanti -	3 vincitori/settimana x 3	Tot. 9
~ ULTIMO	10 partecipanti-	5 vincitori/settimana x 3	Tot. 15
<b>TOTALE</b>	<b>58 partecipanti</b>	<b>34 vincitori/settimana x 3</b>	<b>Tot. 102</b>

**Vincite settimanali:** **buoni à 70,00.- € x 102 = € 7.140,00**  
**Jackpot iniziale** **buono à 70,00.- € x 1 = € 70,00**

**Vincite totali:** **buoni à 70,00.- € x 103 = € 7.210,00**

Nel caso una persona immetta un indirizzo mail fittizio o riconducibile ai titolari ovvero i rappresentanti delle società partecipanti all'iniziativa collettiva, in caso di vincita non verrà preso in considerazione.

- **Nessuna vincita** – se durante la settimana non dovessero risultare vincite presso uno o più comuni partecipanti alla manifestazione oppure le vincite non venissero ritirate entro il periodo previsto (12 giorni) il relativo valore della vincita entrerà in un "Jackpot".
- **"Jackpot"** – Il "Jackpot" è costituito da 1 buono à 70,00 € (dotazione partenza) e tutti i premi eventualmente non vinti o non ritirati presso i Comuni partecipanti e verrà sorteggiato alla fine della manifestazione tra tutti i partecipanti che non siano risultati vincitori dei buoni d'acquisto nelle estrazioni ordinarie precedenti. Si precisa che tutti gli aventi diritto saranno presenti soltanto una volta sulla lista dei partecipanti all'estrazione del "Jackpot" indipendentemente dal numero di scontrini/documenti commerciali immessi nel periodo di partecipazione.
- L'estrazione che individuerà il vincitore del "Jackpot" avrà luogo il 17. gennaio 2023 in assenza del pubblico e sotto la sorveglianza del Funzionario responsabile della tutela del Consumatore e della Fede Pubblica o un suo delegato, presso la sede dell'Unione Commercio Turismo di Merano (BZ) oppure presso la sede della Camera di Commercio di Merano (BZ).
- La vincita del Jackpot deve essere ritirata entro il 15 febbraio 2023 ed i buoni possono essere utilizzati presso le ditte partecipanti al concorso entro il 31.03.2023.
- **Internet** – I vincitori del concorso verranno pubblicati sul sito [www.weihnachtsgewinn.it](http://www.weihnachtsgewinn.it) - [www.concorsonatalizio.it](http://www.concorsonatalizio.it) con nome e cognome, il comune ed il negozio dove è stato vinto il buono, sia in lingua tedesca che in lingua italiana.
- Non si intende esercitare la facoltà di rivalsa della ritenuta alla fonte del 25% prevista dall'art. 30 del DPR 29 settembre 73, n. 600, nonché dell'imposta sostitutiva del 20% prevista per i buoni d'acquisto.
- Non possono essere dati premi chirurgici, il denaro, gli alimenti per lattanti da 0 a 6 mesi, i titoli dei prestiti pubblici e privati, le azioni, le quote di capitale societario e dei fondi comuni di investimento e le polizze di assicurazione sulla vita.
- Il promotore non si assume alcuna responsabilità nei casi di iscrizioni e/o messaggi persi, ricevuti danneggiati nell'ambito della trasmissione via online, pervenuti oltre il tempo stabilito o con dati non corretti o ancora per dichiarazioni e dati falsi, inesatti o inesistenti, inseriti dagli utenti in sede di compilazione della maschera online.
- Il promotore non si assume alcuna responsabilità per qualsiasi problema di accesso, impedimento disfunzione o difficoltà riguardante la connessione o cause di qualunque altro genere al di fuori del controllo del promotore stesso.
- È severamente vietato modificare o tentare di modificare le disposizioni relative alla presente manifestazione, in particolare le modalità e gli elementi determinanti il buon esito dell'iniziativa.

- Ogni tentativo di truffa e ogni dichiarazione inesatta o falsa, implica l'immediata squalifica del partecipante al concorso.
- La pubblicità dell'iniziativa collettiva avverrà tramite i seguenti mezzi: volantini, manifesti, via internet, facebook nonché stampa locale.

### Natura e valore dei singoli premi

- I premi sono suddivisi come segue:  
Buoni d'acquisto del valore di **€ 70,00.-** ciascuno per un totale di **103** buoni corrispondenti ad un valore totale di premi di **€ 7.210,00.- (fuori campo IVA art. 2)**

### Termine di consegna e validità dei premi

- I premi assegnati potranno essere ritirati entro 12 (dodici) giorni presso il luogo indicato nella mail. In caso contrario saranno assegnati al "Jackpot finale".
- La vincita del Jackpot dovrà essere ritirata entro il 15 febbraio 2023.
- I buoni dovranno essere utilizzati presso uno dei negozi partecipanti al concorso entro e non oltre il 31.03.2023, pena la decadenza del diritto.

### ONLUS e premi non assegnati

- I buoni del Jackpot finale se non ritirati dal vincitore entro il 15 febbraio 2023 verranno consegnati all'ONLUS "Peter Pan – Associazione per i bambini con tumore – Alto Adige", sede in 39100 Bolzano, via Lorenz Böhler n. 5, Codice Fiscale 01716760218

### Lista ditte associate

	denominazione	C.F.	P.I.
1	ALBER HANNES G.M.B.H.	02997350216	02997350216
2	ALBER HERMANN & CO. K.G.	01190330215	01190330215
3	ALBER FLORIAN EISENWAREN ALBER	LBRFRN81D26F132S	03173950217
4	BAECKEREI KONDITOREI PSENNER G.M.B.H.	00740950217	00740950217
5	BAECKEREI TAUBER O.H.G. DES TAUBER J. & CO.	00737960211	00737960211
6	BERGER JOHANN - SCHUHE BERGER	BRGJNN64M10L490N	01245350218
7	BETTEN- MODE & WAESCHEHAUS THEINER -THEINER HANNES & CO.K.G.	02428410217	02428410217
8	BREITENBERGER ANDREAS - EMMA'S GEMUESELADELE	BRTNRS85T09F132M	03110440215
9	DORFMANN ALFONS K.G. - HOTEL FOERSTLERHOF	01587970219	01587970219
10	EISENWRENTLEN DES SCHWIENBACHER BERND	SCHBND84E23F132F	02440570212
11	ELEKTRO HOWA O.H.G.	01416630216	01416630216
12	ELISABETH G.M.B.H.	03055590214	03055590214
13	ETZIS BIKE SHOP G.M.B.H.	02963530213	02963530213
14	EVIVA SPORT G.M.B.H.	03071200210	03071200210
15	FEINES G.M.B.H.	03100840218	03100840218
16	FLORALP DES RAFFEINER VALTL & CO. EINFACHE LANDWIRTSC.	02520070216	02520070216
17	FRANK EVA MARIA - MODESTADELE	FRNVMR96P45F132K	02946530215
18	FUCHSBERGER CHRISTINE - HOPPA POPPA	FCHCRS60D69F132S	02473550214

19	GASTHOF ROSEMARIE DES KUNTNER CHRISTOF & CO. K.G.	02784060218	02784060218
20	HAFNER KLAUS	HFNKLS68S27A022G	02862140213
21	HOFER MANUELA	HFRMNL74E70B220Q	02900860210
22	ILLMER HANSPETER & CO. K.G.	01725340218	01725340218
23	INDERST G.M.B.H.	00628820219	00628820219
24	JAWAG O.H.G. DES CICOLINI EDUARD & CO. - JAWAG-TRACHTENMODE-JAGD-FISCH	00465870210	00465870210
25	KOLLMANN SONIA - KONDITOREI SONIA	KLLSNO75E54F132X	02919360210
26	KINDERWELT DER LADURNER BARBARA	LDRBBR74H60F132N	02357980214
27	LANTHALER ANTON - AUTO SERVICE	LNTNTN56C12F766O	00893440214
28	MEIN BECK G.M.B.H.	02742930213	02742930213
29	MENZ LANPACHER BRIGITTE	MNZBGT33C58F132L	00174680215
30	MOSER KARL - ELEKTRO TV RABLAND	MSRKRL62B23E412O	02480290218
31	NAHVERSORGUNGSGENOSSENSCHAFT SUEDTIROL - NAVES	02721470215	02721470215
32	PFOESTL MARLENE & CO. K.G.	00631600210	00631600210
33	PFOESTL ROSWITHA - MODE SUNSHINE	PFSRWT78H62F132O	02655290217
34	PIRCHER BRUNO - GEMISCHTWAREN OBWEG	PRCBRN45L06L490G	00179760210
35	PIRCHER VERUSCHKA - GUGGA	PRCVSC70C61I729G	01675140212
36	PLATINLUX GMBH	01100660214	01100660214
37	REISSIGL ANGELIKA - BAERELE	RSSNLK63P43Z112Y	02552160216
38	SCHMIEDHANS DES DAPRA' FRANZ & CO. KG	00752760215	00752760215
39	SCHNITZER DOMINIK - DESPAR SCHNITZER	SCHDNK91T14F132T	03095500215
40	SCHNITZER NIKOLAUS - SCHUHE SCHIK	SCHNLS60P01G328O	01222570218
41	SCHWARZ THOMAS	SCHTMS73H11Z133D	01717240210
42	SNL PRODUCTS - RIEDERER IVAN & CO. K.G.	01670630217	01670630217
43	STOCKER MARKUS - JACK & KING	STCMKS77T24F132A	02902290218
44	TAF LASER G.M.B.H.	02894410212	02894410212
45	TRAUBENWIRT MARLING VGmbH/S.R.L.S.	03055970218	03055970218
46	ULTNER BROT K.G. - SCHWIENBACHER R. & CO	02201410210	02201410210
47	UNTERTHURNER MONIKA K.G.	02232390217	02232390217

**Modifica del regolamento, abbreviazione, proroga, sospensione e annullamento della manifestazione a premio a causa dell'emergenza Covid- 19:**

Panificio Tauber Snc di Tauber J. & Co. è consapevole del fatto che la pubblicazione del presente regolamento comporta, per le obbligazioni assunte nei confronti dei partecipanti aventi diritto, l'applicazione degli articoli 1989, 1990 e 1991 c.c., si riserva il diritto, in caso di peggioramento della situazione collegata al Covid-19 di modificare, in qualsiasi momento, il contenuto degli articoli del presente regolamento in toto o in parte, avendo cura che le modifiche apportate non ledano, anche minimamente, i diritti acquisiti dei partecipanti al concorso come citato nell'art. 10 co. 4 del DPR 430/2001.

## PRIVACY

**Ai sensi dell'art. 13 del Regolamento Europeo 2016/679 (GDPR)** nonché ai sensi del Provvedimento in materia di cookie n. 229 dell'8 maggio 2014, si desidera informare i visitatori del sito circa l'utilizzo dei dati inseriti e dei cookie utilizzati dal sito stesso. L'informativa è resa anche ai sensi della Raccomandazione n. 2/2001 adottata dal Gruppo di lavoro istituito dall'art. 29 della direttiva n. 95/46/CE. La presente ha ad oggetto il sito <https://www.weihnachtsgewinn.it> e non riguarda altre pagine web eventualmente consultate tramite link.

### IL TITOLARE DEL TRATTAMENTO E DIRITTI DELL'INTERESSATO

In virtù della consultazione del sito web possono essere trattati dati personali o comunque associabili all'utente anche tramite l'utilizzo di cookie. Il titolare del trattamento è il Panificio Tauber Di Tauber Joachim & Co. S.N.C. con sede legale in via Breitenhofen 8, 39022 Lagundo (BZ).

Sarà possibile contattare il Titolare del trattamento utilizzando i seguenti recapiti:

Tel: 0473 201321

E-mail: [baeckerei.tauber@rolmail.net](mailto:baeckerei.tauber@rolmail.net)

### FINALITA' E MODALITA' DI TRATTAMENTO

I dati potranno essere trattati per dare esecuzione al concorso e alle procedure che interessano il medesimo. Nello specifico i dati personali verranno utilizzati per contattare i vincitori. Inoltre, i dati dei vincitori verranno pubblicati sul sito web dedicato al concorso a premi, su social media e altri mezzi di comunicazione.

### DATI DI NAVIGAZIONE

I sistemi informatici e le procedure software preposte al funzionamento di questo sito web acquisiscono, nel corso del loro normale esercizio, alcuni dati personali la cui trasmissione è implicita nell'uso dei protocolli di comunicazione di Internet.

Si tratta di informazioni che non sono raccolte per essere associate a interessati identificati, ma che per loro stessa natura potrebbero, attraverso elaborazioni ed associazioni con dati detenuti da terzi, permettere di identificare gli utenti.

In questa categoria di dati rientrano gli indirizzi IP o i nomi a dominio dei computer utilizzati dagli utenti che si connettono al sito, gli indirizzi in notazione URI (Uniform Resource Identifier) delle risorse richieste, l'orario della richiesta, il metodo utilizzato nel sottoporre la richiesta al server, la dimensione del file ottenuto in risposta, il codice numerico indicante lo stato della risposta data dal server (buon fine, errore, ecc.) ed altri parametri relativi al sistema operativo e all'ambiente informatico dell'utente.

Questi dati vengono utilizzati al solo fine di ricavare informazioni statistiche anonime sull'uso del sito e per controllarne il corretto funzionamento e vengono cancellati immediatamente dopo l'elaborazione. I dati potrebbero essere utilizzati per l'accertamento di responsabilità in caso di ipotetici reati informatici ai danni del sito: salva questa eventualità, allo stato i dati sui contatti web non persistono per più di sette giorni.

### DATI ACQUISITI TRAMITE SEZIONE DEDICATA PER CONCORSO A PREMI

Tali informazioni si riferiscono ai dati forniti volontariamente dall'utente tramite il modulo di iscrizione (es. "I tuoi dati personali").

La informiamo che i dati forniti saranno utilizzati esclusivamente per dar seguito alla richiesta di iscrizione, alle comunicazioni relative al concorso a premi/lotteria.

Ogni ulteriore finalità sarà oggetto di informativa dedicata oltre a specifico e separato consenso. Il trattamento avviene in modalità informatica e cartacea.

### OBBLIGATORIETA' O FACOLTATIVITA' DEL CONFERIMENTO DEI DATI.

I dati raccolti per dar seguito alle richieste di iscrizione al concorso a premi sono necessari per fornirLe il servizio richiesto. In questo caso il conferimento ha natura obbligatoria e un eventuale rifiuto comporta l'impossibilità di dar seguito a quanto richiesto ovvero iscriversi alla lotteria.

### DURATA DELLA CONSERVAZIONE DEI DATI PERSONALI

I dati acquisiti tramite web verranno conservati per il tempo strettamente necessario a dar seguito alle richieste effettuate o alle specifiche finalità esplicate.

### COMUNICAZIONE E DIFFUSIONE

L'eventuale comunicazione dei dati a terzi, aziende che aderiscono al concorso, deve essere considerata facoltativa e l'eventuale rifiuto non inficerà la fruizione del servizio richiesto.

I dati acquisiti tramite il sito web saranno oggetto di comunicazione a terzi soggetti quali, a titolo esemplificativo e non esaustivo, alla hds Cooperativa, ai mass media, alla Camera di Commercio di Bolzano.

I Suoi dati non saranno in alcun modo diffusi a terzi senza il Suo preventivo e specifico consenso.

#### PROCESSI DECISIONALI AUTOMATIZZATI

Il Titolare non utilizza in alcun modo processi decisionali automatizzati che riguardano i Suoi dati personali.

#### DIRITTI DELL'INTERESSATO

Relativamente ai Suoi dati personali la informiamo che può esercitare i diritti previsti **dall'art. 15 e ss. del Regolamento UE 679/2016**, qui di seguito riportati:

1. Accesso alle seguenti informazioni:

- a. finalità del trattamento,
- b. categorie di dati personali in questione,
- c. destinatari o categorie di destinatari a cui tali dati personali sono stati o saranno comunicati, in particolare se destinatari di paesi terzi o organizzazioni internazionali,
- d. esistenza del diritto dell'interessato di chiedere al titolare del trattamento la rettifica o cancellazione dei dati personali o limitazione del trattamento dei dati personali che lo riguardano o di opporsi al loro trattamento; 2. Rettifica, con ciò intendendo:

- a. correzione dei dati personali inesatti che lo riguardano senza giustificato ritardo,
- b. integrazione dei dati personali incompleti, anche fornendo una dichiarazione integrativa; 3. cancellazione dei dati che lo riguardano senza ingiustificato ritardo, se:

- a. i dati non sono più necessari rispetto alle finalità per le quali sono stati raccolti o altrimenti trattati,
- b. è formulata una revoca del consenso e non sussiste altro fondamento giuridico per il trattamento,
- c. lei si oppone al trattamento e non sussiste alcun motivo legittimo prevalente per procedere al trattamento,
- d. i dati personali sono stati trattati illecitamente,
- e. i dati personali devono essere cancellati per adempiere un obbligo legale,
- f. i dati personali sono stati raccolti relativamente all'offerta di servizi della società dell'informazione; 4. limitazione del trattamento:

- a. qualora contesti l'esattezza dei dati personali, per il periodo necessario al titolare del trattamento di verificare l'esattezza di tali dati personali
- b. quando il trattamento è illecito e l'interessato si oppone alla cancellazione dei dati personali e chiede invece che ne sia limitato l'utilizzo,
- c. quando i dati personali sono necessari all'interessato per l'accertamento, l'esercizio o la difesa di un diritto in sede giudiziaria, benché il titolare non ne abbia più bisogno ai fini del trattamento, d. qualora lei si opponga al trattamento in virtù del diritto di opposizione;

5. Ricevere notifica in caso di avvenuta rettifica o cancellazione dei dati personali o limitazione del trattamento;  
6. Portabilità dei dati, ovvero diritto di ricevere in un formato strutturato, di uso comune e leggibile da dispositivo automatico i dati personali che la riguardano e ha il diritto di trasmettere tali dati a un altro titolare del trattamento, qualora:

- a. il trattamento si basi sul consenso espresso dell'interessato per una o più specifiche finalità o avvenga in ragione di un contratto siglato con l'interessato e
- b. il trattamento sia effettuato con mezzi automatizzati;

7. Opposizione in qualunque momento, per motivi connessi alla sua situazione particolare, al trattamento dei dati personali che lo riguardano.

Lei ha il diritto di proporre reclamo a un'autorità di controllo qualora ritenesse che i diritti qui indicati non le siano stati riconosciuti.

Per esercitare i diritti suesposti può rivolgersi al Titolare del trattamento, inviando una raccomandata A/R o una e-mail ai recapiti sopraindicati.

Le verrà fornito riscontro entro 30 giorni in forma scritta (salvo Sua specifica richiesta di riscontro orale), anche con mezzi elettronici.

Merano, li 25.10.2022